

Donnerstag,
10. März 2011

Kantonsrat

Sitzung des Kantonsrats vom 17. März 2011 430

Regierungsrat und Staatskanzlei

Ersatzwahlen in die Gerichte für den Rest der Amtsdauer bis
30. Juni 2012: Einreichung der Wahlvorschläge 431

Gesetzessammlung

Vereinbarung Zusammenarbeit bei der Verfolgung
von Wirtschaftsdelikten. Inkrafttreten 431

Departemente

Strassenverkehr. Gewichtsbeschränkung Schlimbachbrücke 432

Strassenverkehr. Signalisation Kantonsschule, Sarnen 432

Schlichtungsbehörde. Vorladung 433

Militär. Jungschützenkurs 300 m 433

Landwirtschaft. Punktierung Jungwidder. Anmeldung 434

Berufs- und Weiterbildung 434

Ausbildungsbeiträge (Stipendien und Studiendarlehen) 435

Baugesuche und Sonderbewilligungen 444

Bauvorhaben in Gefahrenzonen. Neue Beilagen zum Baugesuch 446

Planaufgabe gemäss Elektrizitätsgesetz, Gemeinde Giswil 447

Gemeinden 447

Verschiedene

Handelsregister 451



Kantonsrat

Sitzung des Kantonsrats

Die Mitglieder des Kantonsrats werden auf *Donnerstag, 17. März 2011, 09.00 Uhr*, ins Rathaus in Sarnen zu einer Sitzung einberufen.

Zur Behandlung gelangen nachstehende Geschäfte:

I. Wahlen

1. Rücktritt Oberrichter; Genehmigung der Demission während des Amtsjahres;
RPK-Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln
2. Wahl des Vizepräsidiums des Obergerichts für den Rest der Amtsdauer 2008 bis 2012;
RPK-Präsidentin Lucia Omlin, Sachseln

II. Gesetzgebung

1. Teilrevision Baugesetz: Umsetzung Energiekonzept 2009;
Kommissionspräsident Paul Vogler, Sachseln
2. Kantonsratsbeschluss über den Anspruch auf Prämienverbilligungen 2011;
Kommissionspräsident Dr. Leo Spichtig, Alpnach

III. Parlamentarische Vorstösse

1. Motion betreffend Zusammenarbeit bei der Strafverfolgung von Wirtschaftsdelikten;
von der Rechtspflegekommission, Erstunterzeichnerin RPK-Präsidentin Lucia Omlin, Sarnen
2. Motion betreffend Aufgabenteilung und veränderte Finanzierung;
von den Fraktionspräsidien
3. Motion betreffend Neuregelung der kantonalen Schulferien;
Erstunterzeichner Kantonsrat Urs Keiser, Sarnen
4. Interpellation betreffend Lohngleichheit für Frau und Mann;
von der FDP-Fraktion, Erstunterzeichnerin Kantonsrätin Maya Büchi-Kaiser, Sachseln

Sarnen, 27. Januar 2011

Im Namen der Ratsleitung
Ratssekretariat des Kantonsrats

Die Sitzungen des Kantonsrats sind öffentlich.

Regierungsrat und Staatskanzlei

Ersatzwahlen in die Gerichte für den Rest der Amtsdauer bis 30. Juni 2012. Einreichung der Wahlvorschläge

Gestützt auf die Ausführungsbestimmungen des Regierungsrats vom 22. Februar 2011, veröffentlicht im Amtsblatt Nr. 8 vom 24. Februar 2011, S. 334 ff., müssen

die Wahlvorschläge für die Ersatzwahlen in die Gerichte – je gesondert für das Obergericht, das Verwaltungsgericht und das Kantonsgericht – bis spätestens am Montag, 28. März 2011, 17.00 Uhr,

bei der Staatskanzlei eingetroffen sein. Dabei ist Folgendes zu beachten:

- die Ersatzwahl in das Obergericht steht unter dem Vorbehalt, dass der Kantonsrat am 17. März 2011 die vorzeitige Demission eines Oberrichters genehmigt;
- ein Wahlvorschlag (mit Angabe von Namen, Vornamen, Geburtsdatum, Beruf sowie Adresse) muss von mindestens fünf im Kanton wohnhaften Stimmberechtigten unterzeichnet sein;
- jede vorgeschlagene Person muss schriftlich bestätigen, dass sie den Wahlvorschlag annimmt.

Die Formulare und gesetzlichen Bestimmungen können im Internet unter www.ow.ch (Link: Abstimmungen – Wahlen > 15. Mai 2011) heruntergeladen oder bei der Staatskanzlei bezogen werden.

Sarnen, 10. März 2011

Staatskanzlei

Gesetzessammlung

Vereinbarung über die Zusammenarbeit bei der Verfolgung von Wirtschaftsdelikten. Inkrafttreten

Die von den Kantonen Uri, Obwalden und Nidwalden abgeschlossene Vereinbarung über die Zusammenarbeit bei der Verfolgung von Wirtschaftsdelikten vom 12. Oktober 2010 (ABI 2010 Nr. 42, S. 1956 ff.; Zustimmung durch den Regierungsrat des Kantons Obwalden und durch den Regierungsrat des Kantons Nidwalden: 12. Oktober 2010, Zustimmung durch den Regierungsrat des Kantons Uri: 19. Oktober 2010) ist seit dem 1. Januar 2011 in Kraft, da mit der Genehmigung des Landrats Nidwalden vom 24. November 2010 und dem unbenützten Ablauf der Referendumsfrist gegen den Landratsbe-

schluss bis 30. Januar 2011, der Vorbehalt nach Art. 14 der Vereinbarung erledigt ist.

Die Vereinbarung kann als Sonderdruck bei der Staatskanzlei bezogen werden; sie wird ferner im Internet veröffentlicht: www.obwalden.ch > Gesetzes-sammlung > Gesamtregister > 320.311.

Sarnen, 4. März 2011

Staatskanzlei

Sicherheits- und Justizdepartement

Strassenverkehr. Gewichtsbeschränkung obere Schlimbachbrücke in Stalden

Auf Antrag der Einwohnergemeinde Sarnen wird die Gewichtsbeschränkung von 28 Tonnen für die Notbrücke auf der Hintergrabenstrasse über den Schlimbach bewilligt.

Gegen diese Verkehrsanordnung kann innert 20 Tagen seit der Veröffentlichung schriftlich und mit Begründung beim Regierungsrat des Kantons Obwalden, 6060 Sarnen, Beschwerde erhoben werden.

Sarnen, 8. März 2011

Sicherheits- und Justizdepartement

Strassenverkehr. Signalisation Kantonsschule Obwalden, Sarnen

Auf Antrag des Hoch- und Tiefbauamtes Obwalden wird das Anbringen der folgenden Signale für das Konzept «Ausbau/Sanierung Kantonsschule OW, Sarnen» bewilligt:

- Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder (2.14), nordseitig des Areals, beim Fussweg von der Rütistrasse her;
- Parkieren gestattet (4.17) mit Zusatz «*Kantonsschule*», beim Parkplatz der Kantonsschule ostseitig des Areals, Zufahrt von der Rütistrasse her;
- Parkieren verboten (2.50) mit Zusatz «*Mo–Fr 07.00–18.00, ausgenommen Besucher Kantonale Verwaltung*», beim Parkplatz der Kantonalen Verwaltung ostseitig des Areals, Zufahrt von der Brünigstrasse her;
- Parkieren verboten (2.50) mit Zusatz «*Privat*», beim privaten Parkplatz (Parzelle 388) ostseitig des Areals;
- Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder (2.14) mit Zusatz «*ausgenommen Berechtigte Ruderzentrum*», südseitig des Areals, bei der Zufahrt zum Ruderzentrum von der Brünigstrasse her.

Der Plan liegt während der Beschwerdefrist im Polizeigebäude Sarnen, Sitzungszimmer Verkehrs- und Sicherheitspolizei, zur Einsicht auf.

Gegen diese Verkehrsordnung kann innert 20 Tagen seit der Veröffentlichung schriftlich und mit Begründung beim Regierungsrat des Kantons Obwalden, 6060 Sarnen, Beschwerde erhoben werden.

Sarnen, 9. März 2011

Sicherheits- und Justizdepartement

Schlichtungsbehörde. Mitteilung des Eingangs eines Schlichtungsgesuches. Vorladung zur Schlichtungsverhandlung

Wegen unbekanntem Domizil der InRenCo Holding AG (bisheriges Domizil: Poststrasse 10, 6060 Sarnen) wird, gestützt auf Art. 141 ZPO, öffentlich mitgeteilt, dass gegen die InRenCo Holding AG ein Schlichtungsgesuch im Sinne von Art. 202 ZPO eingereicht worden ist. Am 28. Februar 2011 wurden die Parteien zur Schlichtungsverhandlung vorgeladen. Die Vorladung konnte der InRenCo Holding AG nicht zugestellt werden. Das Gesuch und die Vorladung können bei der Schlichtungsbehörde Obwalden nach telefonischer Voranmeldung eingesehen und abgeholt werden und gelten mit dieser Publikation als zugestellt (Art. 141 Abs. 2 ZPO).

Die InRenCo Holding AG wird verpflichtet, innert 10 Tagen seit Publikation ein Zustelldomizil zu bezeichnen. Wird keine Zustelldomizil bezeichnet, erfolgen auch die weiteren Zustellungen an die InRenCo Holding AG durch Veröffentlichung im Amtsblatt des Kantons Obwalden.

Sarnen, 8. März 2011

Präsident Schlichtungsbehörde

Militär. Jungschützenkurs 300 m

Der Jungschützenkurs 300 m ist ein Fachbereich der vordienstlichen Ausbildung. Die Teilnehmer werden befähigt, das Sturmgewehr sicher zu handhaben und die Schiessfertigkeit im Stand zu erlangen.

Teilnahmeberechtigt: Schweizerbürgerinnen und -bürger mit Jg. 1991–1994
Versicherung: Teilnehmer sind militärversichert

Gemeinde Sachseln

Kursbeginn:	16.03.2011	19.00–20.30 Uhr	Theorieabend
	24.03.2011	19.00–20.30 Uhr	Theorieabend

Kursort: 300 m Schiessanlage Steinibach in Sachseln

Interessierte Jugendliche sind herzlichst eingeladen, an diesen Daten vorbeizuschauen.

Bei Fragen gibt euch Reto Spichtig, JS Leiter SG Sachseln, Tel. 079 365 41 80, gerne Auskunft.

Sarnen, 10. März 2011

Kantonale Schiesskommission

Volkswirtschaftsdepartement

Landwirtschaft. Ressourcenprojekt Ammoniak Zentralschweiz. Neueinsteiger jetzt anmelden!

Das Ziel des Projektes, welches von den Kantonen Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden und Zug gemeinsam getragen wird, ist, die Ammoniakverluste aus der Landwirtschaft zu vermindern. Die Beteiligung ist freiwillig. Es werden Beiträge für die mit Schleppschlauchverteiltern begüllten landwirtschaftlichen Nutzflächen ausgerichtet. Es ist auch möglich, nur Teilflächen mit Schleppschlauch zu begüllen. Ebenfalls kann der Schleppschlauch alternierend mit der herkömmlichen Methode eingesetzt werden.

Wer *neu* Beiträge für den Schleppschlaucheinsatz beanspruchen will, muss sich spätestens bis *Ende März 2011* anmelden. (Bisherige müssen sich nicht mehr anmelden.)

Die Anmeldeunterlagen sowie weitere Informationen zum Ressourcenprojekt erhalten Sie beim Amt für Landwirtschaft und Umwelt, St. Antonistrasse 4, Postfach 1264, 6061 Sarnen, Telefon 041 666 63 17, E-Mail: landwirtschaft@ow.ch

Sarnen, 9. März 2011

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

Landwirtschaft. Punktierung der Jungwidder. Anmeldung

Anmeldung bis 30. März 2011 an Erwin von Flüe, Rüteli 4, 6072 Sachseln, Tel. 079 613 77 72.

Es werden nur Jungwidder beurteilt, die bisher keine Punktierung haben.

Sarnen, 9. März 2011

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

Bildungs- und Kulturdepartement

Brückenangebote 2011 am BWZ Obwalden

Jetzt Bewerbungsdossier einsenden!

Du hast dich nachweislich um eine Lehrstelle bemüht, die für dich realistisch ist – aber leider noch keinen Ausbildungsplatz für den Sommer 2011 gefunden?

Du möchtest dich für eine weiterführende Schule vorbereiten?

Wenn du in ein Brückenangebot des Kantons Obwalden oder eines anderen Zentralschweizer Kantons aufgenommen werden möchtest, musst du ein Aufnahmegesuch und ein vollständiges Bewerbungsdossier einreichen.

Die Anmeldefrist läuft noch bis am 26. März 2011!

Alle notwendigen Informationen und Unterlagen erhältst du von den Lehrpersonen, oder sie können von der Website www.bwz-ow.ch/baow.htm heruntergeladen werden.

Wichtig: Bemühungen um Berufswahl bzw. Lehrstelle müssen auch nach einer Brückenangebot-Anmeldung unvermindert fortgesetzt werden.

Schülerinnen und Schüler aus Engelberg melden sich ebenfalls beim BWZ Obwalden in Sarnen an.

Sarnen, 10. März 2011

**Berufs- und Weiterbildungszentrum
BWZ Obwalden, Tel. 041 666 64 80**

Ausbildungsbeiträge (Stipendien und Studiendarlehen)

Zur Förderung des beruflichen Nachwuchses leistet der Kanton im Rahmen der Verordnung über Ausbildungsbeiträge Beiträge in Form von Stipendien und/oder Darlehen an die Ausbildungs- und Lebenshaltungskosten während der beruflichen Vor-, Aus- und Weiterbildung.

Die Ausbildungsfinanzierung ist in erste Linie Sache der Eltern und weiterer Personen, soweit die Gesetzgebung sie hierzu verpflichtet, sowie des Bewerbenden. Der Kanton leistet nur Ausbildungsbeiträge soweit die finanzielle Leistungsfähigkeit der genannten Personen nicht ausreicht.

Ausbildungsbeiträge werden in Form von Stipendien (= nicht rückzahlbare und nicht steuerbare Beiträge) und/oder Studiendarlehen (= rückzahlbare und nach Abschluss der Ausbildung zu verzinsende, jährliche Ratenzahlungen) ausgerichtet. Beitragsberechtigte Personen, die sich in einer Ausbildung befinden, können ein Gesuch um Ausbildungsbeiträge für das laufende Ausbildungs-, Schul- oder Studienjahr ab Beginn der Ausbildung einreichen.

Für die Festsetzung des Ausbildungsbeitrages wird unter anderem auf folgende Grundlagen abgestellt:

- Ausbildungskosten
- Steuerbares satzbestimmendes Einkommen und Vermögen des Bewerbenden, dessen Eltern und allenfalls seines Ehegatten sowie anderer Personen, die gesetzlich verpflichtet sind, die Ausbildungskosten zu tragen oder sich daran zu beteiligen. Bei Weiterbildungen und Zweitausbildungen wird die finanzielle Leistungsfähigkeit der Eltern bis zum erfüllten 25. Altersjahr des Bewerbenden mitberücksichtigt.

- Kinderzahl (ausgenommen erwerbstätige Kinder)
- besondere Verhältnisse

Anmeldeformulare können bei der Fachstelle Ausbildungsbeiträge oder bei den Einwohnergemeinden bezogen werden. Es ist jedes Jahr eine Anmeldung einzureichen.

Die Anmeldung muss während des aktuellen Ausbildungsjahres erfolgen.

Die Fachstelle Ausbildungsbeiträge berät über kantonale Ausbildungsbeiträge, Studiendarlehen sowie über die Möglichkeit, sich an private Stiftungen und Fonds zu wenden. Das Stipendienhandbuch aus dem SDBB Verlag (www.shop.sdbb.ch) informiert ebenfalls umfassend über die Ausbildungsfinanzierung.

Fachstelle Ausbildungsbeiträge, Brünigstrasse 178, Postfach 1254, 6061 Sarnen, Telefon 041 666 60 60, stipendien@ow.ch

Sarnen, 10. März 2011

Fachstelle Ausbildungsbeiträge

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Für weitere Informationen www.bwz-ow.ch oder 041 666 64 86
Schriftliche Anmeldung notwendig (per Internet: www.bwz-ow.ch oder nachfolgendem Anmeldeformular).

Hauswirtschaft

Hauswirtschaftliche und bäuerliche Bildung modular

Die Module der hauswirtschaftlichen und bäuerlichen Bildung bieten Gelegenheit zur persönlichen Weiterbildung, zur Vorbereitung für Bäuerin mit eidg. Fachausweis oder zur Vorbereitung zur Haushaltleiterin mit eidg. Fachausweis.

Verlangen Sie detaillierte Unterlagen beim Sekretariat, Telefon 041 666 64 86 oder unter bwz.wb@ow.ch

Informationsabend Module Hauswirtschaft, Basisjahr und Aufbaujahr
(Bäuerin mit eidg. Fachausweis / Haushaltsleiterin mit eidg. Fachausweis)
22. März 2011, 19.30 Uhr, BWZ Giswil

Teilmodule des Aufbaujahres			
H 11123	Fr, 40 Lekt.	18.03.,25.03.,01.4.,	Fr. 450.00
Modul Milchverarbeitung		Mi,06.04.,13.04.2011, Hans Knüsel	

Informatik

Mittelstufe: Grundlagen-Kenntnisse sind Voraussetzung		
I 11106 Information und Kommunikation ECDL Modul 7	5x Mo, 15Lek. 04.04. – 23.05.2011 18.15 – 20.45h, Peter Kempf	Fr. 310.00
I 11107 Umsteigen auf Windows 7	1x Sa, 5Lek. 14.05.2011 08.00 – 12.00h, Dominik Durrer	Fr. 120.00
I 11108 Informatik 60+ Internet <i>E-Mail, Facebook, Chat, Auktionsbörsen, Skypen, Online Shopping</i>	6x Mi, 15Lek. 06.04. – 25.05.2011 09.00 – 11.15h, Boris Relja	Fr. 310.00
I 11110 CAD 1 Grundkurs, <i>AutoCAD 2010</i>	10x Mi, 30Lek. 13.04. – 29.06.2011 18.00 – 20.30h, Othmar Mühlebach	Fr. 510.00
I 11111 Flyer Workshop, Office 2007	1x Sa, 5Lek. 02.04.2011 08.00 – 12.00h, Boris Relja	Fr. 120.00
I 11112 Internetseite gestalten	7x Di, 21Lek. 12.04. – 07.06.2011 18.15 – 20.45h, Boris Relja	Fr. 390.00

1. ECDL Testtag 14.05.2011, 9.00h (Modul 1 – 7, frei wählbar)

2. ECDL Testtag 28.05.2011, 9.00h (Modul 1 – 7, frei wählbar)

Finanzen

Anmeldeschluss jeweils 3 Wochen vor Kursbeginn.

A 11102 Finanzbuchhaltung 2	5x Mi 20 Lek. 11.05. – 08.06.2011 18.00 – 21.15h Peter Kempf, Betriebsökonom HWV	Fr. 350.00
--------------------------------	--	------------

Anmeldung

Kursnummer

H _____ I _____ A _____

Name/Vorname _____

Strasse _____

Ort _____

Tel. P. _____

Tel. G. _____

Natel _____

E-Mail _____

Datum _____

Unterschrift _____

Nur für Lernende

Lehrberuf _____

Lehrzeit _____

Lesen und Schreiben – jetzt wieder lernen (Für deutschsprachige Erwachsene)

Drei Kurse auf drei verschiedenen Niveaustufen am Berufsbildungszentrum Luzern.

Informationen und Anmeldung:

Berufsbildungszentrum Weiterbildung

Telefon 0840 47 47 47, luzern.wb@edulu.ch, www.weiterbildung.lu.ch

Sarnen, 10. März 2011 **Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ**
www.bwz-ow.ch/bwz.wb@ow.ch/041 666 64 86

Erwachsenenbildung

VIA CORDIS – Haus St. Dorothea

Tänze des Universellen Friedens – «Segen aus dem Kosmos – Die schönsten Worte Jesu»

Datum 18. – 20. März 2011
Fr 18.30 Uhr – So 14.00 Uhr
Leitung Neil Douglas-Klotz

Kontemplations-Samstag, Die Werke der Barmherzigkeit im Kontext der heutigen Zeit und als persönlicher Wandlungsweg

Leitung Franz-Xaver Jans-Scheidegger, Theologe und Psychotherapeut, Marie-Alice Blum, Meditationsleiterin
Datum 19. März 2011
11.05 Uhr – 17.30 Uhr

Klangschalen-Massage – Der Leib wird Klang – Das Klang-Geschenk aus dem Himalaja – Einführung und Anwendung der Klangschalen-Massage mit tibetischen Klangschalen

Leitung Samuel Staffelbach
Datum 18. – 20. März 2011
Fr 18.30 Uhr – So 13.00 Uhr

Weitere Informationen

VIA CORDIS-Haus St. Dorothea, 6073 Flüeli-Ranft
Tel. 041 660 50 45, Fax 041 660 90 47
info@viacordis.ch, www.viacordis.ch

Samariterverband Unterwalden

Intensiv-Nothilfekurs

Fr. 140.– (total 10 Stunden)

Beherrschen der lebensrettenden Sofortmassnahmen. Richtiges Verhalten bei Unfällen

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
116	Sarnen	26.03.11	Sa	08.00 – 15.30	16.03.11
		02.04.11	Sa	08.00 – 12.00	
121	Sachseln	15.04.11	Fr	19.30 – 21.30	05.04.11
		16./17.04.11	Sa/So	08.00 – 12.00	
124	Kerns	14.05.11	Sa	08.00 – 15.30	04.05.11
		15.05.11	So	08.00 – 12.00	
127	Sarnen	20.05.11	Fr	20.00 – 22.00	10.05.11
		21.05.11	Sa	08.00 – 17.30	
130	Lungern	27.05.11	Fr	19.30 – 22.30	17.05.11
		28.05.11	Sa	09.00 – 17.00	

Nothilfekurs

Fr. 140.– (5 x 2 Stunden)

Beherrschen der lebensrettenden Sofortmassnahmen. Richtiges Verhalten bei Unfällen

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
118	Sarnen	05./07./12./ 14./19.04.11	Di/Do	20.00 – 22.00	25.03.11

Refresher

Fr. 50.– (3 Stunden)

Notfallsituationen erkennen, Folgeschäden verhindern, Sofortmassnahmen ergreifen

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
574	Sarnen	14.05.11	Sa	08.00 – 11.00	04.05.11

BLS-AED Grundkurs

Fr. 100.– (2 x 3 Stunden)

Hilfe bei Herzstillstand

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
619	Alpnach Dorf	12.04.11 13.04.11	Di Mi	19.00 – 22.00	01.04.11

BLS-AED Aufschulung

Fr. 50.– (2 x 2 Stunden)

Hilfe bei Herzstillstand

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
726	Ennet- bürgen	18.05.11 25.05.11	Mi Mi	20.00 – 22.00	06.05.11

Kursanmeldungen

Telefon 041 612 19 21

E-Mail: kurse@samariter-unterwalden.ch

Anmeldungen via Internet: www.samariter-unterwalden.ch

Schweizerisches Rotes Kreuz – Kantonalverband Unterwalden

Babysitter-Kurse

Zielgruppe Personen ab dem 13. Altersjahr (Jahrgang 1998)

Dauer 10 Stunden, 4 x 2,5 Stunden

Kosten Fr. 100.– Einzelpersonen, Fr. 190.– Geschwister

Engelberg

Daten Do 12.05., Mi 18.05., Do 19.05., Mi 25.05.11

Do 17.30 – 20.00 Uhr, Mi 13.30 – 16.00 Uhr

Ort Sonnwendhof

Kursleitung Priska Odermatt
Anmeldung bis 12.04.11, Claudia Stellter, 041 637 49 12

Stans

Daten Mo 09.05., Mo 16.05., Mo 23.05., Mo 30.05.11
jeweils 17.30 – 20.00 Uhr

Ort Pfarreizentrum

Kursleitung Brigitt Blättler

Anmeldung bis 15.04.11, Anita Odermatt, 041 610 77 92

Stans

Daten Di 10.05., Di 17.05., Di 24.05., Di 31.05.11
jeweils 17.30 – 20.00 Uhr

Ort Pfarreizentrum

Kursleitung Brigitt Blättler

Anmeldung bis 15.04.11, Anita Odermatt, 041 610 77 92

Grundlagen der Medikamentenlehre

Zielgruppe Pflegehelfer/-in SRK, Haushelferin,
nicht dipl. Pflegepersonal

Datum Kurs 1 Donnerstag, 17. März 2011

Kurs 2 Donnerstag, 15. September 2011

Zeit 13.30 – 17.30 Uhr

Dauer 4 Stunden

Kursort Alterssiedlung Riedsunnä, Stansstad

Kosten Fr. 80.–

Kursleitung Anita Niederberger-Christen, dipl. Pflegefachfrau HF,
Kursleiterin SRK

Besonderes Ein Kompendium mitnehmen, wenn vorhanden

Anmeldung Schweizerisches Rotes Kreuz

Kantonalverband Unterwalden, Abteilung Kurse

Postfach, Kernserstrasse 29, 6060 Sarnen 2

info@srk-unterwalden.ch

Tel. 041 660 75 27, Fax 041 660 36 83

Pro Senectute Obwalden

Line-Dance-Kurs

8x Dienstag, 29. März, 5./12./19. April, 10./17./24./31. Mai 2011

Zeit 16.30 – 17.30 Uhr

Ort Bewegungsraum, Giswil

Kosten Fr. 130.–

Anmeldung bis 14. März 2011

Gedächtnistraining

6x am Montag, 4./11./18. April, 9./16./23. Mai 2011

Zeit 09.00 bis 11.00 Uhr

Ort Reformiertes Kirchgemeindehaus, Sarnen
Kosten Fr. 175.–
Anmeldung bis 21. März 2011

Was tun bei Notfällen

1. Teil Donnerstag, 31. März 2011, 14.00 – 17.00 Uhr
Samariterlokal Sarnen
2. Teil Donnerstag, 14. April 2011, 18.30 – 21.00 Uhr
Feuerwehr-Stützpunkt, Ei Sarnen
Kosten Fr. 120.–
Anmeldung bis 21. März 2011

Nordic-Walking-Kurs

4x Donnerstag, 19./26. Mai, 2./9. Juni 2011
Zeit 13.30 – 15.10 Uhr
Treffpunkt Parkplatz Kapuzinerkirche, Sarnen
Kosten Fr. 80.–
Anmeldung bis 10. Mai 2011

Wanderferien in Splügen

Ort Splügen/Graubünden, Hotel Bodenhaus
Datum 3. – 9. Juli 2011
Kosten Fr. 940.– im DZ, Fr. 1080.– im EZ
Anmeldung bis 30. April 2011

Begleitete Ferienwoche

Ort Brig/Wallis, Hotel Good Night Inn
Datum 18.– 24. September 2011
Kosten Fr. 760.– Halbpension im DZ
Fr. 810.– Halbpension im EZ
Anmeldung bis 25. Juli 2011

Informationen und Anmeldungen

Pro Senectute Obwalden, Brünigstrasse 118, 6060 Sarnen
Telefon 041 660 57 00 vormittags.

Familientreff Sarnen

Zischtigs-Träff

15./22./29. März
jeweils 9.00 – 11.00 Uhr in der reformierter Kirche Sarnen

Wir feiern unsere Milchzähne ...

... die ausgefallenen und die, die wir noch haben. Wir schauen an, wie wir ihnen Sorge tragen und sie richtig pflegen.
Mittwoch, 23. März 2011
Treffpunkt um 15.00 Uhr beim Peterhof

Frauengemeinschaft Kerns

Plauschjassen und Dog-Spiel

Donnerstag, 17. März 2011

Ort Pfarrhof, Kerns
Zeit 20.00 – 22.00 Uhr
Kosten Fr. 15.–

Die begehrten Preise von den hiesigen Dorfgeschäften werden unter allen Teilnehmerinnen verlost.

Ohne Anmeldung

Schule- und Elternhaus Obwalden

26. Generalversammlung

Donnerstag, 24. März 2011, 19.30 Uhr im Restaurant Pappalappa, Sarnen

Anmeldung bis 22. März 2011 bei Sandra Bucher, Tel. 041 660 45 21

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!

Familientreff Kerns

Globis 1. Hilfe für Kinder

für Kinder ab 4 Jahren

Leitung Alice Budmiger, Samariterlehrerin
Datum Mittwoch, 23. März 2011
Zeit 14.00 – 16.00 Uhr
Treffpunkt unter der Turnhalle Büchsmatt, bei der Milchsuppe
Kosten Fr. 2.–
Anmeldung bis 20. März 2011, S. Ettlín, 041 610 07 41

Frauengemeinschaft Giswil

Vortrag: Der Körper und seine Bedürfnisse

mit Hanny Hofmann-Ilfanger, Wilen und Elsi Hess, Alpnach

Vortrag mit praktischen und alltagstauglichen Tipps.

Nach dem Vortrag bestehen Behandlungsmöglichkeiten.

Datum 23. März 2011
Zeit 20.00 Uhr
Ort Betagtensiedlung Giswil
Kosten Fr. 10.–

Fastenwoche vom 1. – 7. April 2011

Begleitung Lisbeth Merz, Adligenswil
Abbau-Tag Freitag, 1. April 2011
Fasten Samstag, 2. – 6. April 2011
Fastenbrechen Donnerstag, 7. April 2011
Ort Betagtensiedlung, Andachtsraum
Zeit jeweils 19.30 – 20.45 Uhr
Kosten Fr. 60.–

Anmelden bis 21. März 11 an Edith Zumstein, Tel. 041 675 21 17
E-Mail: kurse@fg-giswil.ch
Informationen Lisbeth Merz, Tel 041 370 49 26,
E-Mail: li.merz@bluewin.ch

Frauen- und Müttergemeinschaft Lungern

Kulturausflug Tropenhaus Wolhusen

Datum Freitag, 8. April 2011
Abfahrt 13.00 Uhr Seilbahn Parkplatz Lungern
13.10 Uhr Kirchenplatz Lungern
13.20 Uhr Rest. Kaiserstuhl
Rückkehr ca. 17.30 Uhr
Preis Fr. 45.– für Mitglieder
Fr. 50.– für Nichtmitglieder
Anmeldung bis 25. März 2011 an Irma Gasser-Furrer, 041 678 11 57

Landfrauenverband Obwalden

Wok-Kochkurs

Einfache, saisonale und leichte Gerichte in der Wokpfanne raffiniert mit Pfiff zubereiten.

Kursleitung Huber Monika Hauswirtschaftslehrerin
Kursorte Kerns und Engelberg
Kerns Dienstag, 29. März 2011 Schulküche Sidernstrasse
Engelberg Dienstag, 5. April 2011 Schulhaus
Zeit 19.00 – 22.00 Uhr
Kurskosten Fr. 35.– für Mitglieder
Fr. 40.– für Nichtmitglieder
Anmeldung Kerns:
bis 19. März 2011, an Sonja Durrer, 041 610 47 62
Engelberg:
bis 26. März 2011, an Mariette Mathis, 041 637 01 09

Schmuck-Werkstatt

Persönliches Schmuckstück mit giftfreier Schmuckkeramik nach persönlichem Stil gestalten.

Kursleitung Bernadette Schilter
Datum Dienstag, 5. April, 13.30 – 17.00 Uhr oder
Dienstag, 5. April, 19.00 – 22.30 Uhr
Kursdauer: ca. 3½ Stunden
Kursort Bernadette Schilter, Rüti, 6063 Stalden
Kurskosten: Fr. 25.– plus Materialkosten
Anmeldung Vreni Della Torre, 041 660 93 82

Vortrag: Eine gesunde Seele erzeugt einen gesunden Körper

Themen	Die Vernetzung von Körper, Seele und Geist Aktivierung des geistig-seelischen Potenzials Die gestaltende Macht der Gedanken auf Seele und Körper
Datum	Donnerstag, 17. März 2011
Zeit	20.00 Uhr
Ort	Cafeteria Hütli, Marktstrasse 5a, Sarnen
Referentin	Margarete Friebe, Tiefenpsychologin und Autorin, Adligenswil
Eintritte	Fr. 10.– für Mitglieder Fr. 15.– für Nicht-Mitglieder Fr. 10.– Schüler und Lernende

Sarnen, 10. März 2011

Fachstelle für Erwachsenenbildung

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindekanzleien öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

21. März 2011 (siehe Hinweis bei der Gemeinde Engelberg)

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Sarnen

Gesuchsteller/in:	Corinne und Philippe Gasser-Hartmann, Seefurenweg 5, Wilen
Bauvorhaben:	Umbau Wohnhaus mit Balkonerweiterung
Ort:	Parzelle 3381, Seefurenweg 5, Wilen
Zone:	zweigeschossige Wohnzone innerhalb Gewässerschutzbereich Au
Gesuchsteller/in:	Anton Schabrun, Sonnhalde 5, Ramersberg
Bauvorhaben:	Aufbau Photovoltaik-Anlage auf Dach und Aufbau Sonnenkollektor-Anlage an Böschung

Ort: Parzelle 4012, Sonnhalde 5, Ramersberg
Zone: zweigeschossige Wohnzone innerhalb Ortsbildschutzzone und Quartierplan Berg

Gesuchsteller/in: Verein Skatepark Obwalden, c/o Gunther Dercourt, Hostattstrasse 12, Sarnen

Bauvorhaben: Erweiterung Skatepark Obwalden

Ort: Parzelle 3999, Wijer, Sarnen

Zone: Zone für öffentliche Bauten und Anlagen innerhalb Gewässerschutzbereich Au

Giswil

Gesuchsteller/in: Fanger Kies + Beton AG, vertreten durch Fredy Fanger, Chilchbreiten 23, Postfach 246, Sachseln

Bauvorhaben: Ersatz der bestehenden Bindemittelsilos, Montage einer Fassadenverkleidung

Ort: Parzelle 911, Kieswerk, Schwerzbachried, Giswil

Zone: Zone für Kiesverarbeitung (Kv), überlagerte Zone(n): Planungszone nach RRB Nr. 66/2010, Naturgefahren W 3/5, Gewässerschutzbereich Zone Au

Engelberg (Einsprachefrist wegen Feiertag bis 22. März 2011)

Gesuchsteller/in: Bruno Kühnis, Haldenstrasse 120, 8105 Watt

Bauvorhaben: Neubau Fertiggarage

Ort: Parzelle 1154, Zelglistrasse 2, Engelberg

Zone: W2B, Gewässerschutzbereich Au, Naturgefahren HM1, SO, SRII

Gesuchsteller/in: Robert Mathis, Obermattlistrasse 8, Kerns

Bauvorhaben: Sanierung und Anbau Wohn- und Geschäftshaus

Ort: Parzelle 1809, Wasserfallstrasse 6, Engelberg

Zone: GW3, Naturgefahren W0, Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Jean Laporte, Rte de Chatel 10, 1803 Chardonne

Bauvorhaben: Neubau offene Terrasse im EG mit Wellness-Einrichtungen und neuer Gartenausgang Südseite

Ort: Parzelle 2227, Alpenstrasse 1, Engelberg

Zone: W3, Naturgefahren W1, Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Holztechnik Bühler AG, Oertigen, Engelberg

Bauvorhaben: Umnutzung Werkstatt zu Käselager, bestehende Treppe ersetzen durch Hebebühne, Dachsanierung und Änderung zu Balkon mit Aussentreppe, Anbau als Lagerplatz

Ort: Parzelle 6, Hinterstafel, Engelberg

Zone: Alpwirtschaftszone, Naturgefahren WI und LII,
Gewässerschutzbereich Au
Sonderbewilligung: Raumplanerische Ausnahmebewilligung

Sarnen, 10. März 2011

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Bauvorhaben in Gefahrenzonen. Neue Beilagen zum Baugesuch

Die Gemeinden sind zuständig für das Einhalten und Umsetzen der Vorschriften über die Sicherheit in Gefahrenzonen (Art. 57 Abs. 2 BauG, GDB 710.1).

Um bei Bauvorhaben in Gefahrenzonen sicherzustellen, dass die Bauherrschaft sich der Gefährdung ihres Bauvorhabens bewusst ist und sie die nötigen Schutzmassnahmen trifft, sind dem Baugesuchformular künftig eine von der Bauherrschaft unterzeichnete *Erklärung Naturgefahren* und allenfalls auch ein *Naturgefahrennachweis* beizulegen (Art. 48 BauG, Art. 28 Abs. 4 BauV, GDB 710.11).

Die *Erklärung Naturgefahren* wird von der Bauherrschaft zusammen mit dem Baugesuch eingereicht bei Bauvorhaben:

1. die gemäss der geltenden Gefahrenkarte ganz oder teilweise in der gelben, blauen oder roten Gefahrenzone liegen und
2. neue Bauten oder Anlagen zum Gegenstand haben oder bauliche Änderungen an bestehenden Bauten betreffen, welche eine Erweiterung des Grundrisses und/oder eine Erhöhung der Nutzung im Keller- und/oder Erdgeschoss zur Folge haben.

Die Erklärung Naturgefahren kann – wie das Baugesuchformular – auf der Homepage der Gemeinde, in der das Baugesuch eingereicht wird, heruntergeladen werden.

Bei Bauvorhaben, die ganz oder teilweise in der blauen oder roten Gefahrenzone liegen sowie bei öffentlichen Bauten ist darüber hinaus erforderlich, dass die nötigen Schutzmassnahmen durch einen Fachingenieur ermittelt werden (*Naturgefahrennachweis*). Eine Liste mit empfohlenen Fachingenieurbüros ist beim Bauamt der Gemeinde erhältlich bzw. auf den Homepages der Gemeinden und des Kantons aufgeschaltet. Die rechtmässige Ausführung der Schutzmassnahmen wird vom Fachingenieur im Rahmen der Bauabnahme geprüft und durch Unterschrift bestätigt.

Die Erklärung Naturgefahren bzw. der Naturgefahrennachweis sind ab dem *1. April 2011* mit dem Baugesuch einzureichen.

Sarnen, 9. März 2011

**Bau- und Raumentwicklungsdepartement
Die Bauämter der Obwaldner Gemeinden**

Planaufgabe gemäss Elektrizitätsgesetz, Gemeinde Giswil

Planaufgabe

L-216571.1 0.4 kV-Niederspannungsverteilnetz ab der Transformatorenstation Rufi Nr. 5T107

– Ersatz des NS-Freileitungsverteilnetzes
des Elektrizitätswerks Obwalden, Kerns

Beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat ist das oben erwähnte Plan-genehmigungsgesuch eingegangen.

Die Gesuchsunterlagen werden vom 11. März bis 11. April 2011 beim Bau-
amt der Einwohnergemeinde Giswil öffentlich aufgelegt.

Die öffentliche Auflage hat den Enteignungsbann nach den Artikeln 42–44
des Enteignungsgesetzes (EntG; SR 711) zur Folge.

Wer nach den Vorschriften des Verwaltungsverfahrensgesetzes (SR 172.021)
oder des EntG Partei ist, kann während der Auflagefrist beim Eidgenössischen
Starkstrominspektorat, Luppenstrasse 1, 8320 Fehr-
altorf, Einsprache erheben. Wer keine Einsprache erhebt, ist vom weiteren
Verfahren ausgeschlossen.

Innerhalb der Auflagefrist sind auch sämtliche enteignungsrechtlichen Ein-
wände sowie Begehren um Entschädigung oder Sachleistung geltend zu
machen. Nachträgliche Einsprachen und Begehren nach den Artikeln 39–41
EntG sind ebenfalls beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat einzurei-
chen.

Sarnen, 10. März 2011

Im Auftrag des
Eidgenössischen Starkstrominspektorates
Hoch- und Tiefbauamt Obwalden
Abteilung Hochbau und Energie

Gemeinde Sarnen

Einwohnergemeinde Sarnen. «Quartierplan Schlierenhölzlistrasse» (Mitwirkungsverfahren)

Gestützt auf Art. 18 und 19 des kantonalen Baugesetzes sowie Art. 13 und
38 des Bau- und Zonenreglementes der Einwohnergemeinde Sarnen hat
der Planverfasser Architektur, Andi Burch, Seefurenweg 4, 6062 Wilen, im
Auftrag des Gestuchstellers, Julian Müller-Bissig, Schlierenhölzlistrasse 8,
6056 Kägiswil, die Quartierplanung ausgearbeitet.

Die von der Quartierplanung betroffenen Parzellen 3276 und 3743 umfassen eine Fläche von 2'553 m² und befinden sich in der dreigeschossigen Wohn- und Gewerbezone (WG3).

Gestützt auf Art. 12 der Verordnung zum kantonalen Baugesetz legt der Einwohnergemeinderat Sarnen folgende Quartierplanung im Sinne der Information und Mitwirkung der Bevölkerung vom 11. März 2011 bis zum 30. März 2011 im Fachbereich Bau/Planung der Einwohnergemeinde Sarnen öffentlich auf:

«Quartierplanung Schlierenhölzlistrasse»

Begründete Anregungen zur Quartierplanung sind bis spätestens am 30. März 2011 (Datum des Poststempels) schriftlich an den Einwohnergemeinderat Sarnen, Brünigstrasse 160, 6060 Sarnen, einzureichen.

Anschliessend wird das Planauflageverfahren durchgeführt.

Sarnen, 10. März 2011

Einwohnergemeinderat Sarnen

Gemeinde Kerns

Wasserversorgungsgenossenschaft St. Niklausen. Generalversammlung 2011

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung vom Donnerstag,
24. März 2011, 20.00 Uhr, im Restaurant Alpenblick

Traktanden

1. Begrüssung und Traktandenliste
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokolle der letzten Generalversammlungen
4. Jahresbericht des Präsidenten
5. Rechnungsablage und Revisorenbericht
6. Wahlen
7. Kredit für Ersatz Wasserleitung Obgass und Zubnerried
8. Verschiedenes

Der Vorstand freut sich auf zahlreiches Erscheinen.

St. Niklausen, 10. März 2011

Der Vorstand

Gemeinde Sachseln

Schule Sachseln. Anmeldung für den Kindergarten und die 1. Klasse Primarschule 2011/2012

Anmeldung für den Kindergarten für das Schuljahr 2011/2012

Für das Schuljahr 2011/2012, Beginn am 22. August 2011, werden Kinder aufgenommen, die zwischen dem 1. Juli 2005 und dem 30. Juni 2006 geboren sind (in Flüeli-Ranft jene Kinder, die zwischen dem 1. Juli 2006 und dem 30. Juni 2007 geboren sind).

Die Anmeldungen erfolgen auf dem Korrespondenzweg. Die Eltern sind direkt angeschrieben worden. Für weitere Anmeldungen sind die Unterlagen beim Schulsekretariat, Edisriederstrasse 14, 6072 Sachseln (Telefon 041 666 55 83) oder via Homepage www.sachseln.ch/Verwaltung/Online-Schalter zu beziehen.

Anmeldefrist: 31. März 2011.

Die Einteilungen in die Kindergartenklassen werden den Eltern vor den Sommerferien 2011 schriftlich bekannt gegeben.

Anmeldung für die 1. Klasse Primarschule für das Schuljahr 2011/2012

Für das Schuljahr 2011/2012, Beginn am 22. August 2011, werden jene Kinder schulpflichtig, die zwischen dem 1. Juli 2004 und dem 30. Juni 2005 geboren sind.

Schulpflichtige Mädchen und Knaben, welche im laufenden Schuljahr den Kindergarten Sachseln besuchen, werden von der Kindergartenlehrperson für die Einschulung angemeldet.

Schulpflichtige Kinder aus der Gemeinde, die zurzeit einen Privatkindergarten besuchen, sind beim Schulsekretariat, Edisriederstrasse 14, 6072 Sachseln (Telefon 041 666 55 83) anzumelden.

Sachseln, 10. März 2011

Schule Sachseln

Gemeinde Giswil

Wasserversorgungs- und Kanalisationsgenossenschaft Schwendeli, Grossteil/Giswil. Generalversammlung

Die ordentliche Generalversammlung findet am Samstag, 23. April 2011, um 13.30 Uhr in der Schwingerstube des Restaurants Grossteil statt.

Traktanden

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Wahl der Stimmzähler
3. Genehmigung des GV-Protokolls vom 3. April 2010
4. Genehmigung Jahresbericht des Verwaltungs-Ausschusses
5. Genehmigung Jahresrechnung 2010 und Jahresbericht der Verwaltung unter Kenntnisnahme des Revisorenberichtes
6. Budget 2011 und Festlegung:
 - des ARA-Beitrages 2011 (Belassung auf Vorjahreshöhe)
 - des Wasser-Beitrages 2011 (Belassung auf Vorjahreshöhe)
7. Neues Beitragsfakturierungs-System (Vorstellung und Beschluss)
8. Entlastungen 2010:
 - des Verwaltungs-Ausschusses
 - der Verwaltung
9. Wahlen 2011:
 - des Verwaltungs-Ausschusses
 - der Verwaltung
 - der Revisoren
10. Verschiedenes

Giswil/Sarnen, 29. Januar 2011

Im Auftrag der Genossenschaft:
IMFELD
TREUHAND- UND REVISIONS AG,
SARNEN

Gemeinde Lungern

Teilsame Lungern-Dorf. Ordentliche Einungsgemeinde 2011

Am Samstag, 26. März 2011, 20.15 Uhr, findet die ordentliche Einungsgemeinde 2011 der Teilsame Lungern-Dorf im Haus St. Josef, Lungern, statt. Die Traktanden sind an den öffentlichen Anschlagstellen in Lungern und Bürglen publiziert. Die Traktandenliste liegt auch auf der Gemeindeganzlei Lungern auf.

Lungern, 7. März 2011

Der Teilerrat

Handelsregister

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

22. Februar 2011

STEALTH SECURITY SYSTEMS AG, in Alpnach, CH-140.3.003.545-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 5. Januar 2011, Seite 6, Publ. 5972020). Gemäss Verwaltungsratserklärung vom 14. Januar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Napiorkowski, Michal, polnischer Staatsangehöriger, in Warschau (PL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

22. Februar 2011

Swiss German Health AG, in Sachseln, CH-140.3.003.633-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 29. Dezember 2010, Seite 19, Publ. 5965564). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jahanyar, Dr. med. Kaneschka, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Kissingen (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yurdakul, Serdar, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Oeynhausen (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift.

23. Februar 2011

Blue Wave Development GmbH, in Sarnen, CH-140.4.003.785-1, c/o Pachmann Rechtsanwälte AG, Schürstrasse 17, 6062 Wilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. Februar 2011. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist Handel, Export und Import von Waren und Erzeugnissen aller Art, die Beratung in allen Finanzangelegenheiten, Vermittlung und Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Erwerb, Entwicklung, Verwaltung und Veräusserung von Urheberrechten, Patenten und Lizenzen, Innovationen und Herstellungsverfahren. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Bauvorhaben ausführen oder ausführen lassen. Vollständige Zweckumschreibung siehe Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 22. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Osztovits, Rudolf, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (AT), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.-; Kraft, Manfred, österreichischer Staatsangehöriger, in Gross-Enzersdorf (AT), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.-; Remin, Dr. Andrzej, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

23. Februar 2011

Ra-tz Beratungen GmbH (Ra-tz Beratungen Sàrl) (Ra-tz Beratungen Sagl) (Ra-tz Beratungen Ltd liab. Co), in Sachseln, CH-140.4.003.786-6, Flüelistrasse 13, 6072 Sachseln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. Februar 2011. Zweck: Entwicklung, Anwendung und Verwertung von Forexhandelssystemen, Verkauf von Forexhandelskonzepten und -schulungen sowie Verwaltung von Managed Accounts. Ferner bezweckt die Gesellschaft die Organisation und Unterstützung sportlicher und ökologischer Projekte. Nebenzwecke siehe Statuten. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 21. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Rutz, Raphael Alfred Paul, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Rorschach, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 300 Stammanteilen zu je CHF 100.-; Rutz-Tuor, Brigitte Erika, von Sumvitg, in Rorschach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.-.

23. Februar 2011

Coral Reef Holdings GmbH, in Engelberg, CH-140.4.003.043-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 31. Januar 2011, Seite 13, Publ. 6009050). Gemäss Geschäftsführungserklärung vom 11. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: INTEREXPERTS SA, in Genf (CH-660.1.694.006-5), Revisionsstelle.

23. Februar 2011

Iseri Pilatus Taxi GmbH in Liquidation, in Alpnach, CH-140.4.002.837-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 27. Januar 2011, Seite 11, Publ. 6005566). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 mangels Aktiven eingestellt worden.

23. Februar 2011

Odeon Group AG, in Alpnach, CH-140.3.003.752-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. Februar 2011, Seite 13, Publ. 6022718). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Patricio Baptista, Helder, portugiesischer Staatsangehöriger, in Luzern, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Just, Dr. Michael David, britischer Staatsangehöriger, in Ostermündigen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ley, Torsten, deutscher Staatsangehöriger, in Kiew (UA), Direktor, mit Einzelunterschrift.

23. Februar 2011

Huwiler Uhren + Schmuck GmbH in Liquidation, in Sarnen, CH-140.4.001.217-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 1. Juli 2009, Seite 22, Publ. 5104912). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

24. Februar 2011

DREI AG, in Sarnen, CH-140.3.003.026-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14. Januar 2010, Seite 13, Publ. 5441544). Statutenänderung: 23. Februar 2011. Firma neu: SNEFTCO AG. Übersetzungen der Firma neu: (SNEFTCO SA) (SNEFTCO Ltd.). Sitz neu: Engelberg. Domizil neu: Klosterstrasse 5, 6390 Engelberg. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt: – den Erwerb, die Verwaltung und die Veräusserung von Beteiligungen an Gesellschaften, Unternehmungen oder Organisationen, – den Handel mit sowie den Import, Export und die Vermittlung von Produkten im Energiebereich, insbesondere den Vertrieb von Treibstoffen, – den Handel mit sowie den Import, Export und die Vermittlung von technischen Anlagen, insbesondere von Industrieanlagen, – die Erbringung von Dienstleistungen im Energiebereich wie Beratung, Studien- und Managementhilfen beim Aufbau von Produktionsanlagen, – die Vertretung von Firmen und Produkten sowie die Erbringung von Serviceleistungen für nationale und internationale Firmen im In- und Ausland. Die Gesellschaft ist befugt, alle Geschäfte durchzuführen, welche mit diesem Geschäftszweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen oder ihn zu fördern geeignet sind. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Immobilien erwerben, verwalten und veräussern, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen und sich mit solchen Unternehmungen zusammenschliessen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen.

24. Februar 2011

ESSENTURAL AG, in Alpnach, CH-170.3.032.216-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 9. Oktober 2009, Seite 14, Publ. 5286162). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

24. Februar 2011

Manuia Group International GmbH, in Engelberg, CH-150.4.000.725-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 8 vom 12. Januar 2011, Seite 12, Publ. 5982062). Firma neu: Manuia Group International GmbH in Liquidation. Mit Entscheidung des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden vom 23. Februar 2011 ist über diese Gesellschaft der Konkurs mit Wirkung ab dem 23. Februar 2011, 14.00 Uhr, eröffnet worden.

24. Februar 2011

3D Impact Media AG, in Sarnen, CH-140.4.003.195-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 1. September 2010, Seite 11, Publ. 5793596). Ausge-

schiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber, Christof, von Aarwangen, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Februar 2011

Leo Amstalden-Britschgi, in Sarnen, CH-140.1.001.526-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 142 vom 26. Juli 1993, Seite 3896). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

25. Februar 2011

Stefan Rööslı Akquisitions GmbH, in Sarnen, CH-140.4.003.787-4, Steinhäusstrasse 3, 6056 Kägiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. Februar 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Akquisitionstätigkeiten (Verkauf / Beratung) im Bereich der Telekommunikation. Nebenzwecke siehe Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per E-Mail an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Gründererklärung vom 24. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Rööslı, Stefan, von Ruswil, in Kägiswil (Sarnen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.–.

25. Februar 2011

a-vendi gmbh, in Sarnen, CH-140.4.003.327-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 247 vom 21. Dezember 2009, Seite 16, Publ. 5402830). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heislmeier, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Wartenburg (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Steiner, Jürg, von Signau, in Sarnen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.– [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift].

25. Februar 2011

CDE License AG, in Sarnen, CH-140.3.002.932-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. Februar 2011, Seite 13, Publ. 6022620). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christensen, Michael, dänischer Staatsangehöriger, in Sarnen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Stalden (Sarnen)].

25. Februar 2011

Berichtigung des im SHAB Nr. 38 vom 23. Februar 2011, Seite 10, publizierten TR-Eintrags Nr. 269 vom 17. Februar 2011 *Garage Schliere GmbH*, in Alpnach, CH-140.4.003.770-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 23. Februar 2011, Seite 10, Publ. 6046706). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Mark, von Rothenburg, in

Sarnen, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 25 Stammanteilen zu je CHF 1'000.– [nicht: Marc].

25. Februar 2011

GHA Glashandel Alpnach AG, in Alpnach, CH-140.3.000.201-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 30. September 2008, Seite 10, Publ. 4669958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Welte, Xaver, von Dallenwil, in Alpnach, mit Kollektivprokura zu zweien.

25. Februar 2011

PNYG Company Invest AG, in Sarnen, CH-140.3.002.637-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 23. Februar 2010, Seite 13, Publ. 5508946). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christensen, Michael, dänischer Staatsangehöriger, in Sarnen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Stalden (Sarnen)].

25. Februar 2011

Visionary Invest Partners AG, in Sarnen, CH-140.3.003.558-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22. März 2010, Seite 14, Publ. 5551882). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christensen, Michael, dänischer Staatsangehöriger, in Sarnen, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Stalden (Sarnen)].

25. Februar 2011

GLOBAL REAL ESTATE PROPERTIES AG in Liquidation, in Alpnach, CH-130.3.013.623-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. Februar 2011, Seite 13, Publ. 6013474). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

25. Februar 2011

ITM Financial Group AG in Liquidation, in Alpnach, CH-020.3.031.097-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. Februar 2011, Seite 13, Publ. 6013476). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

25. Februar 2011

mbm Netzwerk GmbH in Liquidation, in Sarnen, CH-400.4.026.549-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 11. März 2010, Seite 13, Publ. 5535282). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

25. Februar 2011

Ristorante Firenze GmbH in Liquidation, in Sarnen, CH-140.4.002.119-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 1. Juli 2009,

Seite 22, Publ. 5104914). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

25. Februar 2011

SCHWARZENBERGER SERVICES GmbH in Liquidation, in Sachseln, CH-140.4.003.307-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 4. Januar 2011, Seite 5, Publ. 5971050). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

25. Februar 2011

SRM Investment AG in Liquidation, in Alpnach, CH-140.3.003.236-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 2. Dezember 2010, Seite 11, Publ. 5920106). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Obwalden vom 22. Februar 2011 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

28. Februar 2011

Acorda Capital AG (Acorda Capital SA) (Acorda Capital Ltd), in Alpnach, CH-140.3.003.788-3, Industriestrasse 21, 6055 Alpnach Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. Februar 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Beratungs- und Vermittlungstätigkeit für Unternehmungen und Investoren, insbesondere Beratung bei der Planung und Durchführung von Verkauf und Kauf von Unternehmensbeteiligungen (Acquisitions and Divestments), Zusammenschlüssen (Mergers) und bei anderen Direktinvestitionen und den dabei zusammenhängenden Fragen. Nebenzwecke siehe Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Gründererklärung vom 25. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Fortin, Alexander, von Volketswil, in Mönchaltorf, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

28. Februar 2011

Grundli Resort Engelberg GmbH, in Engelberg, CH-140.4.003.789-8, Hinderdorfstrasse 4, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. Februar 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, Verkauf und die Überbauung von Grundstücken. Nebenzwecke siehe Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Gründererklärung vom 24. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Per-

sonen: Zimmermann, Beat, von Ennetbürgen, in Stans, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.-; Dinkel und Korner Immobilien AG (CH-100.3.005.377-1), in Stans, Gesellschafterin, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.-; RB Küchen + Bäder Markt AG (CH-400.3.023.285-3), in Zofingen, Gesellschafterin, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.-; Waser, Rudolf, von Engelberg, in Hergiswil NW, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.-; Dinkel, Max, von Eiken, in Stansstad, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. Februar 2011

Samaruga Capital AG (Samaruga Capital SA) (Samaruga Capital Ltd), in Alpnach, CH-140.3.003.790-6, Industriestrasse 21, 6055 Alpnach Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. Februar 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Eigenhandel mit Wertschriften und Vermögensanlagen sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Finanzsektor. Nebenzwecke siehe Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Gemäss Gründererklärung vom 25. Februar 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Fortin, Alexander, von Volketswil, in Mönchaltorf, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

28. Februar 2011

Tspring AG, in Sarnen, CH-140.3.003.791-4, Kernserstrasse 31, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. Februar 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung, Weiterentwicklung und den Vertrieb von Softwareapplikationen und Softwareprodukten, die Herstellung und den Handel mit Software, den Handel mit Hardware (Vermittlung und Übernahme von Vertretungen), die betriebswirtschaftliche Beratung, die Durchführung und Organisation von Schulungen sowie die Vergabe und Nutzung von Lizenzen. Nebenzwecke siehe Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000'000 Namenaktien zu CHF 0.01. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Bernhardt, Dieter, von Bülach, in Liestal, Präsident, mit Einzelunterschrift; Vink, Franciscus Johannes Wilhelminus, niederländischer Staatsangehöriger, in Zeist (NL), Mitglied, mit Einzelunterschrift; BDO AG (CH-270.9.000.376-9), in Basel, Revisionsstelle.

28. Februar 2011

Abdichtungsbau Durrer GmbH, in Alpnach, CH-140.4.001.277-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 153 vom 10. August 2010, Seite 11, Publ. 5764492). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Michael, von Escholzmatt, in Sarnen, mit Kollektivprokura zu

zweien nicht mit Viktor Brunner oder Peter Imfeld. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner, Viktor, von St. Peterzell, in St. Erhard (Knutwil), mit Kollektivprokura zu zweien nicht mit Peter Imfeld [bisher: von St. Peterzell, ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien nicht mit Michael Kaufmann oder Peter Imfeld]; Imfeld, Peter, von Lungern, in Wilen (Sarnen), mit Kollektivprokura zu zweien nicht mit Viktor Brunner [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien nicht mit Viktor Brunner oder Michael Kaufmann]; Hess, Christof, deutscher Staatsangehöriger, in Sachseln, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kägiswil (Sarnen)].

28. Februar 2011

ALPHA FINANCE AG, in Engelberg, CH-170.3.031.370-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 28. Januar 2011, Seite 11, Publ. 6007084). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mühlegg, Klaus Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Kriens, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

28. Februar 2011

Deutschland Group AG, in Sarnen, CH-140.3.003.746-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. Februar 2011, Seite 13, Publ. 6022720). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiller, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Sol de Mallorca (ES), Präsident, mit Einzelunterschrift; Schemmel, Jana, deutsche Staatsangehörige, in Sol de Mallorca (ES), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Colshorn, Nicolai, deutscher Staatsangehöriger, in Allenwinden (Baar), Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: einziges Mitglied mit Einzelunterschrift].

28. Februar 2011

Empire Trading AG, in Sarnen, CH-140.3.003.699-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 15. Dezember 2010, Seite 13, Publ. 5940320). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Begovic, Daniel, deutscher Staatsangehöriger, in Steckborn, Direktor, mit Einzelunterschrift.

28. Februar 2011

hess & schmid treuhand gmbh, in Sarnen, CH-140.4.003.309-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 6. Oktober 2009, Seite 12, Publ. 5278548). Statuten neu: 24. Februar 2011. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Umwandlung: Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung hat das Stammkapital auf CHF 100'000.– erhöht und wird gemäss Umwandlungsplan vom 24. Februar 2011 und Bilanz per 15. Februar 2011 mit Aktiven von CHF 102'909.51 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 2'434.18 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten für ihre bisherigen Stammanteile 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Firma neu: hess & schmid Treuhand AG. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: Stammkapital CHF 40'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Email an die im Aktienbuch verzeichneten

Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [gestrichen: Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufsrechte: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten.]. [gestrichen: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per E-Mail.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suppiger, Armin, von Buttisholz, in Luzern, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess, Hansruedi, von Engelberg, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Hess, Dr. Hans, von Engelberg, in Sarnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hess Nielsen, Simone, von Engelberg und Kerns, in Wilen (Sarnen), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafterin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmid, Adrian, von Vals, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift].

28. Februar 2011

Recycling Center Walther AG, in Alpnach, CH-140.3.001.032-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. Oktober 2010, Seite 10, Publ. 5867602). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Denzler, Beatus, von Dübendorf, in Alpnach Dorf (Alpnach), Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Denzler, Martina, von Dübendorf und Tuggen, in Alpnach Dorf (Alpnach), Mitglied und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift; Bucher, Cornelia, von Dorf, in Alpnach, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheibe, Irene, deutsche Staatsangehörige, in Alpnachstad (Alpnach), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Sarnen, 10. März 2011

Handelsregister

Inseratenannahme für Obwalden:

Obwaldner Amtsblatt, Rathaus, 6061 Sarnen
Postanschrift: Postfach 1562, 6061 Sarnen
Telefon 041 660 59 70 oder 041 666 62 05,
Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch,
www.obwalden.ch > Amtsblatt

Anzeigenverkauf und Promotion:

Publicitas AG, Brünigstrasse 118, Postfach 1541,
6061 Sarnen, Telefon 041 662 15 50,
Telefax 041 662 10 13, sarnen@publicitas.ch

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Druck AG,
Industriestrasse 2, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:

7390 Expl. WEMF/SW, Basis 2009/2010

Grossauflagen: jeweils in alle Haushaltungen

Annahmeschluss:

Mittwoch, 12.00 Uhr

Abbestellungen/Änderungen:

Dienstag, 17.00 Uhr

Insertionspreise:

Inseratepreise Kanton Obwalden (exkl. MWSt):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Grossauflage s/w Fr. 345.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag,
bei der Publicitas oder unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserte
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 49.50*,
Einzelnummer Fr. 2.-*

* Diese Beträge enthalten 2,4% MWSt.